



2025-04-06

Nichts kann kurzsichtiger sein als eine derartige Vermutung. Denn wenn wir bedenken, daß mit der Verbesserung des Weltbildes zugleich auch eine Annäherung an die metaphysisch reale Welt verbunden ist, so käme die Erwartung,

Max Planck, *Sinn und Grenzen der exakten Wissenschaft* (Vortrag gehalten im November 1941)

Nothing can be more short-sighted than a presumption like that, because expectations would be aroused if we think that the improvement of the conception of the world will also be connected at the same time with the approach to the metaphysically real world,

Max Planck, *Significance and boundaries of the exact science* (speech held in November 1941)

这样的揣测是最短视的，因为，假如我们觉得在改进了对世界的认知的同时，必然会更加接近那个形而上学的真实世界，那么，大家就会产生一种期待，

马克斯·普朗克，精确科学的意义和边界（演讲，1941年11月）